

Schnelles Internet bald auch auf der Insel Poel



Christian Pegel (links), Minister für Energie, Infrastruktur und Digitalisierung, überreicht Landrätin Kerstin Weiss (rechts) den Fördermittelbescheid im Beisein von Angela Lange (2. von links), Leitende Verwaltungsbeamtin Amt Neuburg, Gabriele Richter (3. von links), Bürgermeisterin Ostseebad Insel Poel, Heidrun Teichmann (2. von rechts), Bürgermeisterin Neuburg und Andreas Treumann (rechts hinten), Bürgermeister Hornstorf

Unser Leben spielt sich immer mehr auf einer digitalen Ebene ab. Die Landesregierung hat daher beschlossen, die Kommunen des ländlichen Raumes verstärkt an das Breitbandinternet anzuschließen, um die IT-Struktur zukunftsfähig zu machen und die Wirtschaft zu stärken. Der Landkreis NWM wird in diesem Verfahren Antragsteller, Zuwendungsempfänger und für die Nachweisführung verantwortlich sein. Schnelles Internet ist auch für unsere Insel Poel dringend erforderlich. Unsere Gemeinde ist als unterversorgtes Gebiet eingestuft worden und soll somit im Breitbandausbau einbezogen werden, damit zukünftig Internetverbindungen von mindestens 50 Mbit pro Sekunde

möglich sind. Im Januar 2016 hat die Gemeindevertretung den Grundsatzbeschluss zur Bewerbung zum Bundesprogramm gefasst. Im Februar dieses Jahres wurden durch den Minister für Energie, Infrastruktur und Digitalisierung Christian Pegel (SPD) in Boltenhagen elf Zuwendungsbescheide über 28,7 Millionen Euro an die Landrätin Kerstin Weiss (SPD) überreicht.

„Da aus dem Bundesprogramm eine Förderung von bis zu 70 Prozent möglich ist, gibt das Land eine Aufstockung um 30 Prozent dazu“, erklärte Christian Pegel. Insgesamt nimmt der Landkreis Nordwestmecklenburg den Breitbandausbau für 14 Projektgebiete in Angriff. Darin enthalten sind 62 Gemeinden und zehn

AUS DEM INHALT

Neues aus der Verwaltung.....	Seite 2
Einladung zur ersten Einwohner- versammlung im Jahr 2017	Seite 3
Stellenausschreibungen	Seite 4
2. Änderung des Bebauungs- planes Nr. 12 „Wohngebiet Gutshof Vorwerk“	Seite 4
Geburtstage.....	Seite 5
Verbrennen und Verwerten pflanzlicher Abfälle, Pflanzen- abfallandesverordnung	Seite 5
Vorsicht Steilküstenabbrüche	Seite 6
Einmal eine Königin sein! – Das Ostseebad Insel Poel sucht neue Rapskönigin	Seite 6
Verein Poeler Leben e. V.....	Seite 7
„Insel-Apotheke“-Laufcup wird auch 2017 ausgetragen.....	Seite 8
Jahreshauptversammlung des Poeler Sportvereins.....	Seite 8
Sieg für André Plath in Lublin (Polen)	Seite 9
Schwedenweg in Wismar.....	Seite 9
Kirchennachrichten	Seite 10
Poel räumt auf.....	Seite 11
Gartentipp.....	Seite 11

Ämter. Das Investitionsvolumen für den gesamten Landkreis beträgt 121 Millionen Euro. Der Minister äußerte die Erwartung, dass mit dem ersten Projektgebiet noch in diesem Jahr begonnen wird. Da die Finanzierung für die Vorhaben geklärt ist, wird nun geplant und ausgeschrieben. Das Gebiet unserer Gemeinde Ostseebad Insel Poel wird sich im zweiten Aufruf anschließen. Die Umsetzung soll im Jahr 2018/19 erfolgen. Das ist auch für unsere Gemeinde Ostseebad Insel Poel ein großartiger Erfolg, denn in der Zukunft können sich sowohl Tourismus als die Wirtschaftsunternehmen besser präsentieren und die Vorteile des schnellen Internets für sich nutzen.

Gabriele Richter, Bürgermeisterin

Gemeinde Ostseebad Insel Poel

– Verwaltungsbericht der Bürgermeisterin –



- **Radweg Kirchdorf-Weitendorf – Asphalt-aufbrüche:** Am 19.01.2017 fand ein gemeinsamer Vororttermin mit dem Büro für Umweltplanung Kriedemann, dem Landkreis NWM/Untere Naturschutzbehörde, mit Vertretern vom BUND, des Straßenbauamtes Schwerin und der Gemeinde bezüglich der Auswertung der Dokumentation über den Zustand der Bäume und eine Beratung der weiteren Vorgehensweise statt. Es wurde festgelegt, dass bei den betroffenen Stellen die Wurzeln gekappt werden, ein Wurzelvorhang eingebaut wird und der aufgenommene Asphalt durch eine Pflasterung ersetzt wird. Der Bauzeitenplan des Straßenbauamtes sieht vor, dass die Erhaltungsmaßnahmen noch vor Beginn der Sommerferien erledigt werden sollen.



Radweg Kirchdorf – Weitendorf

- **Neubau eines Radweges an der L 121 Teilabschnitt Wangern:** Am 10.02.2017 fand die Bauanlaufberatung zum Bau des Radweges in Wangern statt. Hier wird das fehlende Verbindungsstück entlang der Landesstraße gesetzt. In gleicher Ortslage wird auch der Überweg vom Radweg auf die Straße in Höhe der Gaststätte „Möllers Krug“ errichtet. Die Baumaßnahme erfolgt im Auftrag des Straßenbauamtes Schwerin und wird von der Firma STRABAG ausgeführt.



geplanter Lückenschluss Radwegebau Wangern



Überweg zum Radweg in Wangern
(Höhe Gaststätte Möllers Krug)

- **Antragskonferenz Vorhaben „Küstenschutz im Bereich Timmendorf-Nord:** Auf der Gemeindevertretersitzung am 17.10.2016 wurde beschlossen, für die geplante Küstenschutzmaßnahme im Bereich Timmendorf-Nord einen Förderantrag beim zuständigen Staatlichen Amt für Landwirtschaft und Umwelt Westmecklenburg (StALU) zu stellen. Voraussetzung für Planung und Förderung sowie die Genehmigung des Vorhabens sind entsprechend vorbereitende und genehmigungsfähige Planungsunterlagen. Für die Abstimmung zum Leistungsumfang und zum Genehmigungsverfahren fand am 26.01.2017 eine Antragskonferenz statt. Das Vorhaben wird im Wesentlichen aus drei Einzelmaßnahmen bestehen:

1. Einbau eines Buhnensystems
2. Dünenverstärkung
3. Verlängerung ggf. Verstärkung der Nordmole des Hafens (Land MV zuständig)

Der Antrag der Gemeinde beschränkt sich vorerst auf den Punkt 1. Das Buhnensystem soll sich, von der Nordmole beginnend, auf einer Strecke von ca. 1.400 m in nördlicher Richtung erstrecken. Es besteht aus 17 Buhnen mit einer Länge von 90 m und einem Abstand zueinander von 80 m. Bis zum 30.04.2017 ist der Förderantrag beim StALU einzureichen. Parallel dazu ist die Ausschreibung für ein Planungsbüro durchzuführen. Gegenwärtig wird durch das StALU geprüft, ob eine Umweltverträglichkeitsprüfung erforderlich ist und ob Ausgleichsmaßnahmen erfolgen müssen. Aus Sicht des Naturschutzes ist ein artenschutzrechtlicher Fachbeitrag für marine Gebiete vor allem für Schweinswal und Stör zu erfassen, marine geschützte Biotope sind nach Bundesrecht zu bewerten sowie die Bestimmung von Lebensraumtypen und geschützten Biotopen landseitig unter Beachtung der NATURA-2000-Gebiete, des Management-

plans 2006, des EU-Vogelschutzgebiets und des in Abstimmung befindlichen Managementplans Wismarbucht/Salzthaff vorzunehmen. Die naturschutzfachlichen Beiträge (Ing.-Büro) müssen für beide Maßnahmen Buhnensystem und Dünenverstärkung zusammen erstellt werden. Eine naturschutzfachliche Bewertung (StALU-Westmecklenburg) für mögliche Beeinträchtigungen des FFH-Gebietes/Vogelschutzgebietes wird nur für die gesamte Küstenschutzmaßnahme vorgenommen. Das Vorhaben der Gemeinde bezieht sich jedoch zuerst nur auf das technische Bauwerk Buhnensystem.

- **Stand Haus des Gastes Kirchdorf (Bearbeitungsstand Januar 2017):**

Anfang Juli 2016 wurden die Antragsunterlagen zum Fördermittelantrag zur Prüfung an den Betrieb Bau und Liegenschaften (BBL) zur Sichtung vorab in digitaler Form übergeben. Die noch ausstehende Baugenehmigung wurde durch den Landkreis Nordwestmecklenburg am 06.10.2016 erteilt. Diese wurde einschließlich Bodengutachten an den BBL weitergeleitet.

Bis zum 15.12.2016 wurden alle noch zu vervollständigenden und präzisierenden Unterlagen der Prüfstelle übergeben. Für die Herstellung der Barrierefreiheit des Gebäudes ist zwischen dem EG und dem 1. OG ein Aufzug vorgesehen und entsprechend geplant worden. Im Zuge der Prüfungen des BBL sind nun weitere Planungsunterlagen für diesen Aufzug eingefordert worden. Die entsprechenden Planungsleistungen (LP2 und LP3) in Höhe von 2.378,41 Euro wurden am 27.01.17 beauftragt. Mit dem zu erwartenden positiven Ergebnis der Prüfung sollte der Fördermittelbescheid danach kurzfristig erteilt werden.

- **Logo für Regionale Schule:** Auf Initiative des Schulfördervereins hat die Hochschule Wismar eine Auswahl an Logos für die Regionale Schule mit Grundschule Prof. Lembke entworfen. Am 26.01.2017 waren Vertreter des Lehrerkollegiums, des Schulfördervereins und die Bürgermeisterin zur Vorstellung der sechs besten Logos in die Hochschule gefahren. Die Studenten der Hochschule stellten die Arbeiten vor und erläuterten die inhaltliche Gestaltung. Dabei wurde auch eine Überarbeitung der Briefkopfbögen, Visitenkarten und der Internetseite der Schule angeregt. Die Schuldirektorin wird im März auf der Schulkonferenz mit dem Schulförderverein aus den Vorschlägen das endgültige Logo auswählen.

- **Folgende Beschlüsse wurden in der Gemeindevertretersitzung am 30.01.2017 gefasst:**

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Ostseebad Insel Poel stellt den vom Rechnungsprüfungsausschuss geprüften Jahresabschluss der Gemeinde Ostseebad Insel Poel

zum 31. Dezember 2013 in der Fassung vom 20.01.2015 fest.

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Ostseebad Insel Poel entlastet die Bürgermeisterin für das Haushaltsjahr 2013 nach § 60 Abs. 5 Satz 2 der Kommunalverfassung M-V.

Der Jahresabschluss mit dem Rechenschaftsbericht sowie der abschließende Prüfbericht des Rechnungsprüfungsausschusses lag gemäß § 60 Abs. 6 der Kommunalverfassung M-V für jedermann während der allgemeinen Öffnungszeiten in der Gemeindeverwaltung der Gemeinde Ostseebad Insel Poel, Gemeinde-Zentrum 13, in 23999 Insel Poel OT Kirchdorf zur Einsichtnahme aus.

- Die Gemeindevertretung hat beschlossen, Frau Dunja Eggert, als stimmberechtigtes Mitglied und Vertreterin der Gemeinde Ostseebad Insel Poel in die Verbandsversammlung des Zweckverbandes Elektronische Verwaltung in Mecklenburg-Vorpommern (eGo-MV) zu entsenden, soweit nicht die Bürgermeisterin selbst oder einer ihrer Stellvertreter dort anwesend sind.

Gabriele Richter, Bürgermeisterin

Thema Geflügelpest

In einem Hausgeflügelbestand im Landkreis Rostock im Ortsteil Groß Siemen der Gemeinde Kröpelin wurde der Ausbruch der hochpathogenen Geflügelpest vom Subtyp H5N8 festgestellt. Um diesen Ausbruchsbestand wurde ein Sperrbezirk und ein Beobachtungsgebiet von mindestens 10 km festgelegt.

Vom Beobachtungsgebiet ist auch der Landkreis Nordwestmecklenburg betroffen, und zwar in der Gemeinde Passe die Orte/Ortsteile Passe, Höltingsdorf, Neu Poorstorf, Alt Poorstorf.

Der Landkreis hat mit der Tierseuchenbehördlichen Allgemeinverfügung Nr. 13 zur Bekämpfung der Geflügelpest die entsprechenden Festlegungen getroffen.

Die Allgemeinverfügung wird auf der Homepage der Kreisverwaltung in der Rubrik „Öffentliche Bekanntmachungen“ eingestellt.

Hinweis auf öffentliche Ausschreibungen der BVVG

Ausschreibungsnummern:
MS74-2800-222616,
MS74-1800-222216,
MS74-1800-222416

Nähere Hinweise erhalten Sie auf unserer Website unter
www.ostseebad-insel-poel.de

oder direkt bei der

BVVG
Bodenwertungs- und
-verwaltungs GmbH
Landesniederlassung M-V
Werner-von-Siemens-Straße 4
19061 Schwerin

Tel.: 0385 6434 202



Die Gemeindevertretung der Gemeinde Ostseebad Insel Poel hat in ihrer Sitzung am 30.01.2017 **Rolf-Jürgen Mayer** als Sachkundiger Einwohner in den Sozialausschuss gewählt.

Rolf-Jürgen Mayer lebt nunmehr seit fünf Jahren auf der Insel Poel und ist für sein soziales Engagement bekannt. Er wurde im Januar auf dem Neujahrsempfang für die Arbeit als Sozialberater von dem Gemeindevertretervorsteher und der Bürgermeisterin geehrt. Wir wünschen Herrn Mayer eine erfolgreiche Arbeit im Sozialausschuss.

Bekanntmachung

Der Wasser- und Bodenverband „Wallensteingraben-Küste“, Am Wehberg 17, 23972 Dorf Mecklenburg, Tel. 03841/327580, Fax 03841/327581, gibt hiermit den Termin für die gemäß § 6 der Verbandssatzung vom 1. Januar 2017 durchzuführende Verbandsschau bekannt. Im Rahmen dieser Schau werden Verbandsgewässer und wasserwirtschaftliche Anlagen begutachtet und Unterhaltungsmaßnahmen besprochen.

Landbewirtschaftler, interessierte Bürger, betroffene Anlieger und Behörden sind herzlich eingeladen.

Dienstag, 28. März 2017, 9.00 Uhr
Treffpunkt:
Gemeinde-Zentrum 13
23999 Insel Poel OT Kirchdorf

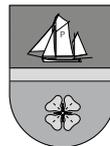
Hinweise:

Zur besseren Koordinierung dieser Schau können Interessenten ihre Teilnahme unter der o. g. Telefonnummer ankündigen.

Weitere Informationen stehen auf der Webseite des Verbandes zur Verfügung: <http://www.wbv-wallensteingraben-kueste.wbv-mv.de/>

Elmar Mehdau, Vorstandsvorsteher

Gemeinde Ostseebad Insel Poel Amtliche Bekanntmachung zur ersten Einwohnerversammlung im Jahr 2017 EINLADUNG



Die Einwohnerversammlung findet am Donnerstag, **23. März 2017, um 18.00 Uhr** im Sitzungssaal der Gemeinde Ostseebad Insel Poel, Gemeinde-Zentrum 13 in 23999 Insel Poel OT Kirchdorf, statt.

Tagesordnung

1. Begrüßung durch die Bürgermeisterin und den Gemeindevertretervorsteher
2. Bericht der Bürgermeisterin über wichtige Angelegenheiten in der Gemeinde
3. Einblick in die touristische Saison 2017 durch Kurdirektor Markus Frick
4. Anregungen und Vorschläge der Einwohnerinnen und Einwohner

Wir freuen uns über Ihr Kommen!

Gabriele Richter, Bürgermeisterin

**Nächste Gemeindevertreterversammlung:
13. März 2017, 19.00 Uhr
im Sitzungssaal des Gemeinde-Zentrums 13
23999 Insel Poel OT Kirchdorf**

Abholtermin der Wertstofftonne

**MITTWOCH
22. MÄRZ 2017**



Stellenausschreibung Sachbearbeiter/in Bereich Ordnung/ Fördermittelmanagement

In der Gemeinde Ostseebad Insel Poel ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt die Stelle einer/eines Sachbearbeiterin/Sachbearbeiters aus dem Bereich Ordnung und Fördermittelmanagement zu besetzen. Die Stelle ist zunächst befristet für zwei Jahre, Verlängerung möglich.

Aufgaben:

Bereich Fördermittelmanagement

- Recherche, Vorbereitung und Antragstellung von Förderprojekten

Bereich Ordnung

- Durchführung allgemeiner ordnungsbehördlicher Aufgaben
- Ahndung von Ordnungswidrigkeiten nach Bundesimmissionsschutzgesetz, Kreislaufwirtschaftsgesetz, Ordnungswidrigkeitengesetz und den entsprechenden Verordnungen von Land, Kreis und Gemeinde

Anforderungsprofil:

Voraussetzung ist eine erfolgreich abgeschlossene Ausbildung zur/zum Verwaltungsfachangestellten oder Verwaltungsfachwirt/in sowie vergleichbares. Weitere Anforderungen sind:

- sehr gute soziale Kompetenzen, insbesondere Kommunikations- und Teamfähigkeit
- selbstständiges Arbeiten, Belastbarkeit, sowie Konflikt- und Konsensfähigkeit
- Organisationsstärke und äußerst zuverlässige Arbeitsweise
- Bereitschaft zur fachspezifischen Qualifizierung
- umfassende Fach- und EDV-Kenntnisse
- Führerschein Klasse B

Die Arbeitszeit beträgt 30 Stunden/Woche. Die Vergütung erfolgt nach TVöD. Ihre aussagefähige Bewerbung senden Sie bitte schriftlich bis zum **20.03.2017** an die

Gemeindeverwaltung Ostseebad Insel Poel

Frau Eggert, Gemeinde-Zentrum 13, 23999 Insel Poel OT Kirchdorf

Die Fahr- und Bewerbungskosten werden nicht erstattet. Bewerber/innen mit Behinderung werden bei gleicher Eignung, Befähigung und fachlicher Leistung bevorzugt berücksichtigt. *Gabriele Richter, Bürgermeisterin*

Stellenausschreibung „Saisonkraft“

- Bauhof -

Die Gemeinde Ostseebad Insel Poel sucht zum 18.04.2017

eine/n Mitarbeiter/in für den Bauhof

Es handelt sich hierbei um eine Arbeitsstelle, die mit einer durchschnittlichen wöchentlichen Arbeitszeit von 40 Stunden befristet bis zum 18.11.2017 zu besetzen ist. Die Vergütung erfolgt entsprechend TVöD.

Zum Aufgabengebiet gehören:

- Technische Betreuung der Maschinen und des Fuhrparks
- Strandreinigung und Grünanlagenpflege
- Sauberkeit und Ordnung im Bereich der Häfen und Promenaden
- Vorbereitung und Unterstützung von Veranstaltungen
- Saisonvorbereitende Maßnahmen

Dazu sollten Sie folgende Voraussetzungen mitbringen:

- Führerschein der Klasse CE
- abgeschlossene, handwerklich-technische Berufsausbildung (z. B. Schlosser, Pflasterer, Maurer, Tischler, Elektriker oder Garten- und Landschaftsbauer)
- Flexibilität und Bereitschaft, auch im Schichtdienst und an den Wochenenden sowie Feiertagen zu arbeiten
- Organisations- und Teamfähigkeit

Es werden Organisationsgeschick, eigenverantwortliches Handeln sowie Durchsetzungsvermögen ebenso vorausgesetzt wie körperliche Belastbarkeit, Zuverlässigkeit und Teamfähigkeit.

Ihre aussagefähige Bewerbung, inkl. Anschreiben, Lebenslauf, Zeugnisse, Nachweise über entsprechende Fähigkeiten etc., senden Sie bitte schriftlich bis zum **20.03.2017** an die

Gemeindeverwaltung Ostseebad Insel Poel

Frau Eggert, Gemeinde-Zentrum 13,

23999 Insel Poel OT Kirchdorf

Bewerbungskosten werden nicht erstattet.

Gabriele Richter, Bürgermeisterin

Amtliche Bekanntmachung der Gemeinde Ostseebad Insel Poel

Betr.: 2. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 12 „Wohngebiet Gutshof Vorwerk“ Bekanntmachung des Aufstellungsbeschlusses sowie der Beteiligung der Öffentlichkeit gemäß § 13 Abs. 2 Nr. 2 i. V. m. § 3 Abs. 2 BauGB

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Ostseebad Insel Poel hat in ihrer Sitzung am 30.01.2017 die Aufstellung der 2. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 12 „Wohngebiet Gutshof Vorwerk“ beschlossen. Die Bebauungsplanänderung wird im vereinfachten Verfahren nach § 13 BauGB ohne Durchführung einer Umweltprüfung nach § 2 Abs. 4 BauGB aufgestellt.

Der Geltungsbereich umfasst einen insgesamt ca. 0,27 ha großen nördlichen Teilbereich des rechtskräftigen Bebauungsplanes Nr. 12, mit den Flurstücken 2 (teilw.) und 3 (teilw.) der Flur 1, Gemarkung Vorwerk. Betroffen ist der Bereich des ehemaligen Gutshauses. Die Abgrenzung des Geltungsbereiches kann dem beigefügten Übersichtsplan entnommen werden. Im Rahmen der 2. Änderung sollen für einen Teilbereich der Ursprungssatzung Anpassungen für Maßnahmen vorgenommen werden, die zum Zeitpunkt der 1. Änderung noch nicht abzusehen waren. In erster Linie betrifft dies das nördlich vom Gutshaus gelegene Nebengebäude, das nun einer Nutzung zugeführt werden soll. Weiterhin ist für die Errichtung einer unselbstständigen Terrassenanlage und eines Anbaus an der östlichen Fassade des Gutshauses sowie für Erwei-

terungen der Dachüberstände und Eingangsbereiche eine Erweiterung des Baufensters notwendig. In der Sitzung der Gemeindevertretung am 30.01.2017 wurde ebenfalls der Entwurf der 2. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 12 gebilligt und die Öffentlichkeitsbeteiligung nach § 13 Abs. 2 Nr. 2 BauGB i. V. m. § 3 Abs. 2 BauGB beschlossen. Der Entwurf der 2. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 12 „Wohngebiet Gutshof Vorwerk“ und die dazugehörige Begründung liegen in der Zeit

vom 09.03.2017 bis zum 10.04.2017

während der Dienststunden in der Gemeindeverwaltung der Gemeinde Ostseebad Insel Poel, Gemeinde-Zentrum 13, 23999 Kirchdorf OT Kirchdorf, öffentlich zu jedermanns Einsicht während der Dienstzeiten aus.

Während der Auslegungszeit können von jedermann Stellungnahmen zum Entwurf schriftlich oder zur Niederschrift abgegeben werden. Nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über den Bebauungsplan unberücksichtigt bleiben.

Ein Antrag nach § 47 der Verwaltungsgerichtsordnung ist unzulässig, wenn mit ihm nur Einwendungen geltend gemacht werden, die vom

Übersichtsplan

2. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 12 „Wohngebiet Gutshof Vorwerk“ der Gemeinde Ostseebad Insel Poel



Antragsteller im Rahmen der Auslegung nicht oder verspätet geltend gemacht wurden, aber hätten geltend gemacht werden können.

Der Aufstellungsbeschluss sowie die Beteiligung der Öffentlichkeit gemäß § 13 Abs. 2 Nr. 2 i. V. m. § 3 Abs. 2 BauGB werden hiermit bekannt gemacht.

Ostseebad Insel Poel, den 01.03.2017

Gabriele Richter, Bürgermeisterin



Geburtstage des Monats

Die Bürgermeisterin gratuliert allen Jubilaren und wünscht ihnen Gesundheit, Wohlergehen und Geborgenheit in unserem Gemeindegewesen.

03.03.	Köhn, Paul-Friedrich	Kirchdorf	70. Geb.
04.03.	Steinhagen, Gertrud	Kirchdorf	70. Geb.
06.03.	Liersch, Gerhard	Am Schwarzen Busch	85. Geb.
06.03.	Waack, Siegfried	Kirchdorf	80. Geb.
10.03.	Möller, Edelgard	Kirchdorf	85. Geb.
10.03.	Pierstorf, Herbert	Kirchdorf	85. Geb.
11.03.	Piasta, Franz	Kirchdorf	80. Geb.
15.03.	Lewerenz, Renate	Kirchdorf	70. Geb.
19.03.	Lucka, Christa	Kirchdorf	75. Geb.
27.03.	Galitz, Fritz	Wangern	70. Geb.
28.03.	Hautmann, Christa	Oertzenhof	70. Geb.

Allen hier nicht genannten Jubilaren möchte die Gemeinde Ostseebad Insel Poel herzliche Glückwünsche zu ihrem Ehrentag aussprechen und weiterhin beste Gesundheit sowie persönliches Wohlergehen wünschen.

Die Gemeinde Ostseebad Insel Poel gratuliert recht herzlich
zum 50. Hochzeitstag
Rita und Dieter Eggert
 aus Kaltenhof am 27. März 2017
 und wünscht noch weiterhin schöne gemeinsame Jahre.



Goldene Hochzeit

„Nicht die Jahre in unserem Leben zählen, sondern das Leben in unseren Jahren.“

Adlai Ewing Stevenson (1900–1965)

Verbrennen und Verwerten pflanzlicher Abfälle Pflanzenabfalllandesverordnung

Geltungsbereich:

Jede Entsorgung von pflanzlichen Abfällen im Gebiet des Landkreises Nordwestmecklenburg mit besonderer Regelung für die Hansestadt Wismar.

Sachverhalt:

Holz und Grünschnitt, die bei privater oder gewerblicher Grundstücksnutzung anfallen, sind Abfälle, sofern ein Entledigungswille besteht und sie nicht unmittelbar einem neuen Nutzen zugeführt werden. Diese Abfälle sind lediglich mechanisch behandelt und ansonsten stets naturbelassen.

Die Entsorgung dieser Abfälle regelt das Kreislaufwirtschaftsgesetz des Bundes, im Speziellen jedoch die Pflanzenabfalllandesverordnung von Mecklenburg-Vorpommern.

Dieses Merkblatt stellt die Regelungsinhalte der Pflanzenabfalllandesverordnung Mecklenburg-Vorpommern in geraffter Form dar. Rechtlich verbindlich ist nur der Verordnungstext.

Osterfeuer oder andere kulturellen Zwecken dienende Feuer, bei dem Holz als Brennstoff genutzt wird und die Beseitigung des Holzes nicht im Vordergrund steht, sind nicht gemeint. Hierzu hat der Landkreis ein eigenes Merkblatt „Brennstoffe für offene Feuer“ herausgegeben.

Verbrennungsverbot

Das Verbrennen von Abfällen ist verboten. Das gilt auch für Gartenabfälle. Pflanzliche Abfälle können und sollen am besten auf natürliche Weise dem Stoffkreislauf zurückgegeben werden. Ohne weitere abfallrechtliche Genehmigungen ist daher das Kompostieren durch Anlage von Komposthaufen, durch das Einbringen in den

Boden oder einfaches Liegenlassen erlaubt. Dies sollte auf dem Grundstück erfolgen, auf dem die Abfälle anfallen, ist aber auch auf anderen geeigneten Grundstücken zulässig. Private Nutzungsrechte sowie andere rechtliche Vorschriften, wie z. B. das Baurecht und das Nachbarnschaftsrecht, sind dabei stets zu beachten.

Verbrennen ist umweltschädliche Beseitigung

Wenn die pflanzlichen Abfälle verbrannt werden sollen, so ist dies im abfallrechtlichen Sinne Beseitigung. Es entstehen unweigerlich gesundheitsschädliche Gase und Stäube, die eine

Selbstgefährdung verursachen. Je nach Lage der Brennstelle kann auch die Nachbarschaft erheblich belastigt und gefährdet werden.

Die Landesregierung von Mecklenburg-Vorpommern gestattet das Verbrennen, jedoch nur, wenn eine Kompostierung nicht möglich oder nicht zumutbar ist.

Außerdem sind eine Reihe von Regelungen einzuhalten, die je nach Anfallort und Art der Abfälle unterschiedlich sind. Einige Sachverhalte sind genehmigungsfrei, andere genehmigungsbedürftig. Verstöße gegen diese Regelungen sind ordnungswidrig.

Zur Übersicht dient die folgende Tabelle:

Verbrennen pflanzlicher Abfälle Regelungen der Pflanzenabfalllandesverordnung Mecklenburg-Vorpommern	
Anfallort und Abfallart	Verbrennung ohne Genehmigung erlaubt?
Nicht gewerblich genutztes Gartenstück, alle pflanzlichen Abfälle, Gebiet des Landkreises ohne die Hansestadt Wismar	Nur, wenn Kompostieren oder die Nutzung der Bioabfallsammlsysteme des Landkreises nicht möglich oder nicht zumutbar ist, im Oktober und im März, nur werktags, nur zwischen 8.00 und 18.00 Uhr, nur 2 Stunden an einem Tag, Verbrennen gesondert vom Bereitstellungsplatz
Im Wald, alle pflanzlichen Abfälle	Ja, jederzeit im Rahmen der ordnungsgemäßen Forstwirtschaft, der Feuerwehrleitstelle 24 Stunden vorher anzeigen
Feldheckenpflege, Pflege oder Rodung von Obstanlagen	Ja, von Oktober bis einschl. März ohne weitere zeitliche Einschränkung, Verbrennen nur nach Umlagern, wenn Lagerung länger als fünf Tage. Mindestens zwei Wochen vorher bei der Landrätin, untere Abfallbehörde, anzeigen
anderer Ort oder andere Abfallart	Nein, stets genehmigungsbedürftig , Genehmigung darf nur erteilt werden, wenn im Einzelfall eine Verwertung nicht möglich oder nicht zumutbar ist. Gebührenpflichtig!
Nicht gewerblich genutztes Gartenstück, alle pflanzlichen Abfälle, Gebiet der Hansestadt Wismar	Nein . Die Hansestadt Wismar bietet für ihr Gebiet durch Satzung ein Grünabfallerfassungssystem an, das zu nutzen ist.

Genehmigungen: Genehmigungen erteilt die Landrätin als untere Abfallbehörde. Genehmigungen sind gebührenpflichtig.

Bei Fragen und Anträgen wenden Sie sich an den Landkreis Nordwestmecklenburg – Fachdienst Umwelt – Telefon: 03841 3040-6621 (Herr Schnabel)

Vorsicht Steilküstenabbrüche



Anfang Januar 2017 hatten wir eine der schlimmsten Sturmfluten der letzten Jahre an der Ostseeküste. Hier sind große Teile der Steilküste abgebrochen und Dünen wurden abgetragen.

Mit Beginn der Tauperiode ist verstärkt mit Abbrüchen zu rechnen. Ein Temperaturwechsel um den Gefrierpunkt kann zum Abbrechen großer Blöcke und zum Einsturz von Brandungshohlkehlen in den Steilküsten führen. Mehrere kleinere Rutschungen sind an den Küstenabschnitten bereits beobachtet worden. Zudem sind auch an den Naturstränden zahlreiche Bäume entwurzelt, oftmals hängen sie nur noch an einzelnen Wurzeln fest.



Vor allem an der Steilküste zwischen Timmendorf und Hinter Wangern hat die Sturmflut große Schäden angerichtet. Der oberhalb gelegene Wanderweg von Timmendorf bis Hinter Wangern musste an einigen Stellen abgesperrt werden, weil der Abstand vom Wanderweg zur Kante der Steilküste teilweise nur noch einen halben Meter beträgt. Es ist auch hier jederzeit mit weiteren Sedimentabbrüchen zu rechnen. Spaziergänger sollten einen gehörigen Abstand von der Steilküste halten, denn dort bestehen immer noch große Gefahren. Insbesondere sollten Eltern auf ihre Kinder achten, damit diese nicht in den Höhlen spielen oder sich dort verstecken.

Gabriele Richter, Bürgermeisterin



Einmal eine Königin sein!

Das Ostseebad Insel Poel sucht neue Rapskönigin

Wer hatte als kleines Mädchen nicht diesen Wunsch, eine Königin zu sein? Dieser Traum kann nun Wirklichkeit werden! Das Ostseebad Insel Poel veranstaltet seit dem Jahr 2004 das Poeler Rapsblütenfest. Mittlerweile sieben Königinnen haben wir schon gekrönt. Und Du kannst die nächste sein! Im Rahmen unseres Rapsblütenfestes, das am 13.05.2017 ab 11.00 Uhr in Kirchdorf auf der Insel Poel stattfindet, wählen und küren wir unser neues „Inseloberhaupt“. Trau Dich! Das Königinnenamt ist wirklich eine einmalige und abwechslungsreiche Erfahrung.

Man reist im Landkreis Nordwestmecklenburg, aber auch in anderen Städten herum und erhöht somit den Bekanntheitsgrad der Insel Poel und lernt dadurch einige interessante Orte und Leute kennen. Dabei reicht die Art der Veranstaltung von Messen, über Dorffeste, Tage der offenen Tür, Erntefeste, bis hin zu Königinnentreffen. Die Anzahl der Termine innerhalb der zwei Jahre beläuft sich auf etwa zehn bis 20, je nach-

dem, wie Du es zeitlich einrichten kannst. Wenn Du mindestens 18 Jahre alt bist und Dir Deine Heimat Nordwestmecklenburg und speziell die Insel Poel am Herzen liegt, dann ergreife die Gelegenheit der Zepterübernahme.

Und keine Sorge – alles, was die neue Rapskönigin wissen sollte, wird ihr vorher von Fachleuten in einer Einweisung beigebracht.

Natürlich steht der Spaß an erster Stelle. Deshalb ist es uns wichtig, dass die Königin bei den Aktivitäten kein Geld, sondern nur Zeit investiert. Entstandene Aufwendungen, wie Fahrkosten, Eintrittsgelder, Verpflegung etc., übernimmt die Kurverwaltung.



Rapskönigin Lisa Thiele

Bewerbungen sind zu richten an:

Kurverwaltung Insel Poel

Wismarsche Straße 2

23999 Insel Poel OT Kirchdorf

Tel.: 038425 20347

Fax: 038425 4043

E-Mail: touristinfo@insel-poel.de

Der Bewerbungsvordruck kann von der Kurverwaltung zugeschiedt oder über die Homepage www.insel-poel.de/rapsbluetenfest.php aufgerufen werden.

Geburtstagsfeier

Am Donnerstag, dem 26. Januar 2017, kamen über 30 Mitglieder des Vereins Poeler Leben e. V. ins Vereinshaus, um gemeinsam ihre Geburtstage zu feiern, die zum Teil schon etwas zurücklagen. Bei Kaffee und Kuchen kam bald eine frohe Stimmung auf, die von Herrn Kirk

mit Musik und kleinen spaßigen Anekdoten begleitet wurde. Es wurde auch mitgesungen, wir kennen ja alle noch die alten Weisen, Volkslieder und Schlager. Der Nachmittag in solch geselliger Runde ging leider schnell vorüber. Bis zum nächsten Geburtstag!

Neuwahlen des Vorstandes



Jahreshauptversammlung mit Neuwahl des Vorstandes

Am Samstag, dem 11. Februar 2017, wählten 56 Mitglieder des Vereins Poeler Leben e. V. einen neuen/alten Vorstand. Nach der bestätigten Tagesordnung, dem Verlesen des Rechenschaftsberichtes, des Kassenberichtes und des Revisionsberichtes konnte der alte Vorstand entlastet werden.

Der gewählte Vorstand setzt sich wie folgt zusammen:

- Katharina Waldner, Vorsitzende des Vereins
- Friederike Nolte, stellvertretende Vorsitzende
- Helga Buhtz, Schatzmeisterin

Als Beisitzer wurden (in alphabetischer Reihenfolge) Sybille Dinkel, Christa Faust, Brigitte

Kessler, Rolf-Jürgen Mayer, Angelika Pudschun, Karlheinz Rothamel, Ursula Tegler und Elvira Wilcken gewählt. Danke an Ute Freitag und Christel Schneider für die Prüfung der Finanzen, an Rosemarie Käding, Ingeborg Gössel sowie Edmund Waldner für den reibungslosen Wahlvorgang und Elisabeth Rubach für den Kuchen. Mit Blumen und Dank an den Vorstand ging es eine weitere gute und positive Arbeitsperiode für den Verein und auch für die Gemeinde Ostseebad Insel Poel.

Auch ein Dankeschön an die Bürgermeisterin Gabriele Richter wurde für ihre Teilnahme an der Wahlveranstaltung ausgesprochen.

Frauentagsfeier

Es ist schon eine feste Tradition, dass der Verein Poeler Leben e. V. den internationalen Frauentag mit Musik, Tanz und guter Laune feiert. Am Mittwoch, dem 8. März 2017, wollen wir diesen Tag gemeinsam erleben. Kaffee und Kuchen stehen, wie gehabt, auf den Tischen des Sportlerheims in Oertzenhof. Musikalisch wird uns Herr Kirk begleiten. Angelika Pudschun und Ursula Tegler sind schon fleißig unterwegs, um für die

Tombola schöne Preise zu organisieren. Auch die Primeln als Frühlingsboten der Landtagsabgeordneten Martina Tegmeier werden von ihrem Mitarbeiter verteilt. Der Unkostenbeitrag für die Teilnehmer an der Frauentagsfeier beträgt 3 Euro.

Bitte meldet Euch rechtzeitig unter der Telefon-Nr.: 21788 an. Wir freuen uns auf regen Besuch. Bis dahin. *Helga Buhtz*

Veranstaltungsplan Poeler Leben e. V. März 2017

01.03.	10.00 Uhr	Klöppeln
	14.00 Uhr	Skat
02.03.	14.00 Uhr	Nordic Walking
	14.00 Uhr	Handarbeitsgruppe
	15.00 Uhr	Seniorensport
03.03.	09-12 Uhr	Betreuergrunde
04.03.	10-18 Uhr	Ehrenamtmesse Wismar mit Chorauftritt
06.03.	13.30 Uhr	Bingo
	14.00 Uhr	Rommégruppe
07.03.	09.30 Uhr	Töpfern
	15.00 Uhr	Wandergruppe
	16.30 Uhr	Chorprobe
	17.30 Uhr	Töpfern
08.03.	10.00 Uhr	Klöppeln
	14.00 Uhr	Skat
	14.00 Uhr	Frauentagsfeier im Sportlerheim
09.03.	14.00 Uhr	Nordic Walking
	14.00 Uhr	Handarbeitsgruppe
	15.00 Uhr	Seniorensport
10.03.	09-12 Uhr	Betreuergrunde
13.03.	13.30 Uhr	Kaffee- und Spielesachmittag
	14.00 Uhr	Rommégruppe
14.03.	15.00 Uhr	Wandergruppe
	16.30 Uhr	Chorprobe
15.03.	10.00 Uhr	Klöppeln
	14.00 Uhr	Skat
16.03.	14.00 Uhr	Nordic Walking
	14.00 Uhr	Handarbeitsgruppe
	15.00 Uhr	Seniorensport
	15.00 Uhr	Lesezeit J. Gramkow, W. Müns Mecklenburg ein Lesebuch
17.03.	09-12 Uhr	Betreuergrunde
20.03.	13.30 Uhr	Kaffee- und Spielesachmittag
	14.00 Uhr	Rommégruppe
21.03.	09.30 Uhr	Töpfern
	10.00 Uhr	Frauenforum
	15.00 Uhr	Wandergruppe
	17.30/19.00 Uhr	Chorprobe + Auftritt Kurklinik
	17.30 Uhr	Töpfern
22.03.	10.00 Uhr	Klöppeln
	14.00 Uhr	Skat
23.03.	14.00 Uhr	Nordic Walking
	14.00 Uhr	Handarbeitsgruppe
	15.00 Uhr	Seniorensport
24.03.	09-12 Uhr	Betreuergrunde
27.03.	13.30 Uhr	Kaffee- und Spielesachmittag
	14.00 Uhr	Rommégruppe
28.03.	15.00 Uhr	Wandergruppe
	16.30 Uhr	Chorprobe
29.03.	10.00 Uhr	Klöppeln
	14.00 Uhr	Skat
30.03.	14.00 Uhr	Nordic Walking
	14.00 Uhr	Handarbeitsgruppe
	15.00 Uhr	Seniorensport
31.03.	09-12 Uhr	Betreuergrunde

Zusätzliche Veranstaltungen werden extra bekanntgegeben.

Der Vorstand

Fragen rund um die Pflege

Pflegestützpunkt Nordwestmecklenburg, Standort Wismar, Dr.-Leber-Straße 2, 23966 Wismar,
Pflegeberater/-in: Telefon: 03841 30405082, Sozialberater/-in: Tel.: 03841 30405083
Mehrgenerationenhaus: Tel.: 038425 42617

Sprechstunde der Bürgermeisterin jeden Donnerstag von 16.00 bis 18.00 Uhr in den Räumen der Gemeindeverwaltung, Gemeinde-Zentrum 13

Gemeindevertreter-vorstehergespräch

findet jeden Donnerstag von 17.00 bis 18.00 Uhr mit Bodo Köpnick statt.



Schiedsstelle

Jeden zweiten Donnerstag im Monat, der nächste Termin ist am 9. März 2017 von 16.00 bis 17.00 Uhr, führen unsere Schiedspersonen Fritz Hildebrandt und Ditmar Brünn in der Gemeindeverwaltung, Gemeinde-Zentrum 13 in Kirchdorf, ihre Sprechstunde durch, **Telefon: 038425 20751.**

Öffnungszeiten Kurverwaltung

Insel Poel

Montag – Freitag
09.00 Uhr – 12.00 Uhr
14.00 Uhr – 17.00 Uhr

Wismarsche Straße 2,
23999 Insel Poel OT Kirchdorf,
Tel.: 038425 20347, Fax: 038425 4043
www.insel-poel.de



Öffnungszeiten Inselbibliothek



Montag – Dienstag 09.30 Uhr – 15.30 Uhr
Mittwoch geschlossen

Donnerstag 09.30 Uhr – 17.00 Uhr
Freitag 09.30 Uhr – 15.00 Uhr

Inselbibliothek, Wismarsche Straße
(hinter der Feuerwehr),
23999 Insel Poel OT Kirchdorf,
Tel.: 038425 20287

E-Mail: bibo@insel-poel.de

Rückgabe auch in der Kurverwaltung möglich!



Öffnungszeiten Inselmuseum



Dienstag, Mittwoch und Sonnabend
10.00 Uhr – 12.00 Uhr

Führungen nach Absprache auch außerhalb der Öffnungszeiten möglich
Inselmuseum Insel Poel

Möwenweg 4, 23999 Insel Poel OT Kirchdorf,
Tel. 038425 20732, www.insel-poel.de

Öffnungszeiten Gemeindeverwaltung Ostseebad Insel Poel



Dienstag, 08.00 – 12.00 Uhr, 13.00 – 16.00 Uhr
Donnerstag, 08.00 – 12.00 Uhr, 15.00 – 18.00 Uhr
Freitag, 08.00 – 12.00 Uhr

Gemeindeverwaltung Ostseebad Insel Poel,
Gemeinde-Zentrum 13,
23999 Insel Poel OT Kirchdorf,
Tel.: 038425 42810
www.ostseebad-insel-poel.de



Erinnerung! Erinnerung! Erinnerung!

Wir möchten noch einmal daran erinnern, dass am 10. März 2017 um 19.00 Uhr die nächste

Jahreshauptversammlung des Poeler Sportvereins

stattfindet. Erinnert Eure Sportfreunde auch noch mal daran!

Der Vorstand

„Insel-Apotheke“-Laufcup wird auch 2017 ausgetragen

Bald geht es wieder los mit der Laufbewegung auf unserer Insel. Es hat sich bereits landesweit herumgesprochen, dass es auf Poel mehrere Läufe gibt, die einen sehr familiären Charakter haben.

Das erfährt man, wenn man sich am Rande der Veranstaltungen mit Läufern oder deren Begleitern unterhält. Großen Zuspruch hat seit vorigem Jahr der ausgeschriebene „Insel-Apotheke“-Laufcup, der für diejenigen Sportler ausgeschrieben wurde, die sich bei mindestens zwei Läufen beteiligen und dabei auf vorderen Plätzen einlaufen. Wer dann die meisten Punkte hat, wird zusätzlich geehrt. Spontan hatte sich Sabine Frick, Inhaberin der Poeler „Insel-Apo-

theke“ bereit erklärt, neben dem wunderschönen Pokal für den jeweiligen männlichen und weiblichen Sieger, für alle drei Platzierten eine Geldzuwendung auszuloben.

Somit haben wir einen zusätzlichen Anreiz für unsere Sportler geschaffen, an allen drei Wettkämpfen teilzunehmen.

Niklas Krombach, der neue Leiter der Laufgruppe, weist darauf hin, dass jeder, der sich in der Gruppe auf die Laufveranstaltungen vorbereiten will, gern freitags um 17.00 Uhr an der Sporthalle einfinden kann. Wir würden uns freuen, wenn in diesem Jahr besonders viele Poeler an den Läufen teilnehmen würden.

Wilfried Beyer

Lust auf Besuch? Kolumbianische Austauschschüler suchen Gastfamilien!

Die Austauschschüler der Andenschule Bogota (Kolumbien) wollen gerne einmal den Verlauf von Jahreszeiten erleben. Dazu sucht das Humboldtteam deutsche Familien, die offen sind, einen südamerikanischen Jugendlichen (15 bis 17 Jahre alt) als Kind auf Zeit aufzunehmen. Spannend ist es, mit und durch das „Kind auf Zeit“ den eigenen Alltag neu zu erleben und gleichzeitig ein Fenster zu Shakiras fantastischem Heimatland aufzustoßen. Wer erinnert sich nicht an ihren Fußball-WM-Hit „Waka Waka“? Erfahren Sie aus erster Hand, dass das Bild, das wir von Kolumbien haben, nichts mit der Wirklichkeit dieses sanften Landes zu tun hat.

Die kolumbianischen Jugendlichen lernen schon mehrere Jahre Deutsch als Fremdsprache, sodass eine Grundkommunikation gewährleistet ist. Ihr potenzielles kolumbianisches Kind auf Zeit ist schulpflichtig und soll die nächstliegende Schule zu Ihrer Wohnung besuchen. Der Aufenthalt bei Ihnen ist gedacht von Samstag, dem 29. April, bis Samstag, dem 15. Juli 2017. Wer Kolumbien kennenlernen möchte, ist zu



einem Gegenbesuch an der Andenschule Bogotá herzlich willkommen.

Für Fragen und weitergehende Infos kontaktieren Sie bitte die internationale Servicestelle für Auslandsschulen: Humboldtteam, Verein für Bildung und Kulturdialog, Geschäftsstelle.

Königsstraße 20, 70173 Stuttgart,
Tel.: 0711 2221 401, Fax: 0711-22 21 402,
E-Mail: ute.borger@humboldtteam.com,
www.humboldtteam.com

Sieg für André Plath in Lublin (Polen)

Zwei Poeler Springreiter reisten am 1. Februar-wochenende zusammen mit Paul Wiktor vom RFV Trent (Rügen) in die 350.000 Einwohner zählende polnische Stadt Lublin, 160 km südöstlich von Warschau, um an einem internationalen 2-Sterne-Reitturnier (CSI2*) teilzunehmen. Es handelte sich um die 2. Station der polnischen Turnierserie „CAVALIADA“, deren Finale nach Redaktionsschluss am letzten Februarwochenende in Warschau stattfand, an dem auch André Plath und Paul Wiktor teilnahmen.

Zum Auftakt der Tour Anfang Dezember in Poznan wurde der Mecklenburger André Thiemme (Plau am See) Zweiter im Großen Preis. Das gelang den Dreien zwar nicht, dennoch ritten sie 13-mal ins Preisgeld und André Plath kam auch zu einem Sieg. Im internationalen Zweikampf-Springen starteten 16 dafür zuvor qualifizierte Reiter nach dem K.-o.-System in vier Runden gegeneinander. In der 4. Runde blieben André Plath mit der elfjährigen Stute Wanda und die Polin Ewelina Rocka mit Lancelot übrig. Trotz eines Abwurfs, der mit drei Strafsekunden geahndet wurde, war André Plath mehr als 17 Sekunden schneller und wurde überlegener Sieger. Bereits am 1. Turniertag ritt er die Carolus-I-Stute in einem internationalen 2-Phasen-Springen auf den 4. Platz.

Im Weltranglisten-Springen am Freitag sattelte der Landesmeister des Jahres 2015 den 13-jährigen Wallach AFP's Cosmic Blue. Den Vater Chacco-Blue, aktuell einer der besten Vererber der Welt, brachte André Plath selbst in den Sport (Züchter Karl-Heinz Köpp, Groß Stieten). Plath gehörte in diesem Springen zu den drei Teilnehmern, die in Umlauf und Stechen strafpunktfrei blieben. Den Sieger Marek Lewicki mit Abigey und den Zweiten Jaroslaw Skrzyczynski mit Calevo (beide Polen) musste er zwar an sich vorbeiziehen lassen, sammelte auf dem 3. Platz aber wertvolle Weltranglistenpunkte.

Im vorigen Jahr war André Plath ebenfalls in Lublin am Start und gewann das Mächtigkeitsspringen auf der Mecklenburger Chacco-Blue Stute AFP's Chantal. Diesmal ritt er in diesem Springen den zehnjährigen Wallach Chaccoubet, ebenfalls ein Sohn des Chacco-Blue, und wurde Siebter. In einem Springen der kleinen Tour komplettierte André Plath sein gutes Abschneiden in Lublin mit einem 6. Platz auf Chaccoubet. „Mein bestes Pferd AFP's Cosmic Blue fiel im vorigen Jahr längere Zeit aus. Ich habe ihm



Mit der elfjährigen Stute Wanda gewann der 46-jährige André Platz von der Insel Poel am Wochenende das internationale Zweikampf-Springen bei der CAVLIADA im polnischen Lublin. Foto: Jutta Wego

und mir gleich mit, eine längere Auszeit gegeben, damit er sich gut erholen konnte. Nun soll es aber wieder verstärkt losgehen und die Ergebnisse von Lublin geben mir Hoffnung für die kommenden Aufgaben“, sagt André Plath, der inzwischen zusammen mit Tochter Lilli ein paar Tage Urlaub im warmen Wellington (Florida/USA) gemacht hat. Natürlich ging es auch dort nicht ohne Pferde. Dazu bot die Equestrian Spring Tour an, bei der sie sich umschaute. Auch Christoph Lanske trug mit drei Ritten ins Preisgeld zu den Erfolgen der Poeler in Lublin bei. Er hatte die neunjährige Stute Carina mit im Gepäck, die bisher sehr erfolgreich von Florian Villwock (Tempel) geritten wurde und zukünftig für Lilli Plath vorgesehen ist, die sie schon beim Hippologica-Turnier in Berlin geritten hat. In der Mittleren Tour ritt Lanske die Fuchsstute zweimal auf Rang sechs in die Platzierung. In der Großen Tour gab es auf dem Schimmel Cobolt einen 7. Platz.

Nun blicken die Poeler Reiter und Fahrer bereits auf das 22. Poeler Inselturnier, das eine Woche vor Ostern vom 7. bis 9. April wieder die besten Springreiter des Landes und zahlreiche Gäste



André Plath mit Wanda bei der Siegerehrung des Zweikampfspringens in Lublin

aus den umliegenden Bundesländern auf die Insel Poel führt.

„Wir halten an unserem bewährten Programm fest, mit 16 Springprüfungen, darunter drei in der schweren Klasse mit dem Großen 2-Sterne-Preis als Höhepunkt“, sagt Martina Blach von der Turnierleitung. „Auch den Fahrsport haben wir mit zwei Prüfungen am Sonntag wieder im Programm.“ Franz Wego

Schwedenweg in Wismar

Vom 17. bis 20. August 2017 findet in Wismar das Schwedenfest statt.

Einer der Höhepunkte des Festes ist der „Schwedenweg“ durch die Altstadt. Der Umzug wird am Sonntag, dem 20. August, zwischen 11.30 und 13.30 Uhr durchgeführt. Die Insel Poel wird in diesem Jahr wieder mit einem eigenen Marschblock vertreten sein. Wir möchten Wismar zeigen, dass die Poeler auch Jahre nach der 850-Jahr-Feier noch etwas auf die Beine stellen können. Deshalb wünschen wir uns natürlich eine rege Beteiligung. Alle, die mitmachen möchten, melden sich bitte im Museum:

- persönlich • telefonisch, 038425/20732
- schriftlich, Insel Poel/Möwenweg 4

Kostüme können im Museum entliehen werden.

ANZEIGE

Vogelsang 04
23974 Neuburg
OT Vogelsang

Firma  Ihre renovierungsprofis

FINCK

Inh. Hans-Ulrich Finck

☎ 038426-22678
☎ 01577-1800984
fax: 038426-22052

renovierung von küchenmöbeln fronten

www.firmafinck.com arbeitsplatten
firmafincknwm@msn.com geräte



Die Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinde Poel gibt bekannt und lädt ein

Gottesdienste im März im Pfarrhaus

- Sonntag, 05.3.: 10.00 Uhr mit Kindergottesdienst und Abendmahl
- Sonntag, 12.3.: 10.00 Uhr mit Kindergottesdienst
- Sonntag, 19.3.: 10.00 Uhr Lesegottesdienst mit Kindergottesdienst
- Sonntag, 26.3.: 10.00 Uhr mit Kindergottesdienst

Veranstaltungen im Pfarrhaus

- Weltgebetstag
- Freitag, 03.03., um 14.30 Uhr
- Chorprobe montags um 19.30 Uhr
- Bastelkreis dienstags um 13.30 Uhr
- Projektkreis dienstags um 17.30 Uhr
- Bibelgesprächskreis
- Dienstag, 21.03., um 19.00 Uhr
- Bläseranfänger –
- Gruppe I dienstags 16.00 Uhr,
- Gruppe II freitags 16.00 Uhr
- Kinderkirche
- Sonnabend, 04.03., 9.30 – 11.00 Uhr
- Konfirmandenunterricht
- Freitag, 10.3. und 24.3. um 17.00 Uhr
- Junge Gemeinde
- Freitag, 24.3. um 18.15 Uhr

Friedhofseinsatz

Sonnabend, 18.03., um 8.00 Uhr

Konfirmandenfreizeit

31.03.–03.04. nach Wittenberg

Sprechstunden im Pfarrhaus

- montags von 9.00 bis 11.00 Uhr bei Pastor Staak
- montags von 9.00 bis 11.00 Uhr und donnerstags von 16.00 bis 18.00 Uhr bei Frau Schiemann (Friedhofsbüro)

Die Anmeldung aller Beerdigungen auf den Poeler Friedhöfen (ob kirchlich oder weltlich) erfolgt über das Poeler Pfarramt. Ohne Anmeldung ist die Beerdigung nicht statthaft.

Adresse

Pastor Johannes Staak
Evangelisch-Lutherisches Pfarramt
Möwenweg 9
23999 Insel Poel OT Kirchdorf
Tel.: 038425/20228
Fax: 038425/42458
E-Mail: kirchdorf@elkm.de

Bankverbindungen

der Kirchengemeinde Poel

- für Kirchgeld und Spenden:
IBAN: DE 73 140 613 080 003 324 303
- für Friedhofsgebühren:
IBAN: DE 20 140 613 080 103 324 303
bei der Volks- und Raiffeisenbank eG
BIC: GENODEF 1 GUE

Alt und Jung

Liebe Poeler, liebe Gäste!

„Papa, du bekommst ja graue Haare!“ – Wenn Kinder diese Entdeckung machen, dann kann eine ganze Welt ins Wanken geraten. Denn graue Haare bedeuten, dass das Älterwerden sichtbar wird. Vielen macht das Angst, weil unsere Gesellschaft die Jugend vergöttert. Eine ganze Industrie lebt davon, die Spuren menschlicher Vergänglichkeit zu übertünchen. Dabei steht unsere demografische Entwicklung dem Jugendwahn entgegen. Der Anteil der alten Menschen wächst durch zunehmende Lebenserwartung und trotz leichter Zunahme der Geburtenzahlen leider auch durch Kinderarmut. Die Frage, wie die Generationen künftig miteinander umgehen, gibt darum unmittelbar Antwort auf die Frage nach dem Altwerden.

Eine alte Dame, die in einer größeren Stadt zu Hause war, sagte vor einiger Zeit zu mir: „Wenn ich durch die Stadt gehe, habe ich den Eindruck, dass ich für die jungen Leute Luft bin. Es ist, als wäre ich gar nicht da.“ Und ein Berliner erzählte über die Erfahrungen in der U-Bahn: „Ich mache in der Berliner U-Bahn fast täglich die Erfahrung, dass mein graues Haupt die meisten Jüngeren nicht so beeindruckt. Wenn jemand aufsteht, um mir seinen Sitzplatz zu überlassen, sind das fast immer entweder junge Männer mit südlichem, vor allem türkischem Aussehen oder sehr junge Frauen eher nord-europäischer Herkunft. Wenn ich für mehr als eine Kurzstrecke unterwegs bin, habe ich mir inzwischen angewöhnt, das Angebot mit Dank anzunehmen, was oft noch ein freundliches Abschiedsnicken nach sich zieht, wenn später der oder die Platzanbietende oder ich aussteigen. So etwas verschönt den Tag.“

Im Monatsspruch für den März werden wir an den Ursprung des Respekts vor dem Alter erinnert. Im 3. Buch Mose ist er aufgeschrieben: „Vor einem grauen Haupt sollst du aufstehen und die Alten ehren und sollst dich fürchten vor deinem Gott; ich bin der Herr.“ (3.Mo/Lev 19,32) Dabei benennen die beiden ursprünglichen Worte, die hinter der Übersetzung von „graues Haupt“ und „Alte“ stehen, zwei sehr unterschiedliche Personengruppen. Die Grauhaarigen sind die sehr alt Gewordenen, die auf ein langes Leben zurückschauen können. Es

sind die mit Weisheit und Lebenserfahrung gesegneten Menschen gemeint. Das Wort für „die Alten“ hingegen bedeutet an anderen Stellen der hebräischen Bibel zumeist „die Ältesten“, also die, die in der geprägten Ordnung des alten Israel die Leitung und das Sagen hatten. Diejenigen, die den richtigen Weg in die Zukunft suchten, die Verantwortung für das Miteinander trugen und deren Entscheidungen das Wohlergehen der gesamten Gemeinschaft bestimmten. Ihnen Respekt zu erweisen, galt als lebensnotwendig. In fast jeder Gesellschaft und Religion werden die Jüngeren so ermahnt – übrigens auch zum eigenen späteren Vorteil: in einer Gesellschaft, in der es den Alten gut geht, ist gut alt werden. Darum ist es eine gute Nachricht, wenn aus dem Plan für das altersgerechte Wohnen auf unserer Insel in der nächsten Zeit Wirklichkeit werden soll. Es würde bedeuten, dass ein neuer Lebensraum zum Altwerden unter uns entstünde und mancher im Alter die geliebte Heimat nicht verlassen müsste. Dazu macht der Monatsspruch Mut. Das Bibelwort eröffnet uns aber noch mehr und weitet unseren Horizont. Der Respekt vor den alten Menschen hat seine tiefe Wurzel in der Ehrfurcht vor dem Leben aller Menschen und seinem Schöpfer. Die Anerkennung der Würde eines jeden Menschen fördert eine Solidarität der Generationen: die Jungen achten und helfen den Älteren und die älteren Menschen mit ihrer Lebenserfahrung und ihren erworbenen Gütern unterstützen die jungen Leute auf ihrem Weg ins Leben. Darin liegt die Antwort auf die Frage, wie wir in einer älter werdenden Gesellschaft zurecht kommen können, die von der jungen Generation große Anstrengungen in der künftigen Versorgung der Älteren verlangen wird. Die Achtung voreinander hilft dann auch, aus einem Gegeneinander der Generationen, das wir in der Rentendiskussion unserer Tage deutlich spüren, ein Miteinander gegenseitigen Verstehens und Helfens entstehen zu lassen. In vielen Familien erlebe ich genau das. Die Alten helfen den Jungen und umgekehrt. Und wenn dann noch jemand einem fremden alten Menschen seinen Platz anbietet, wird nicht nur der heutige Tag schöner.

Herzliche Grüße

Ihr Johannes Staak, Pastor

Adventgemeinde Kirchdorf

Gottesdienste und Veranstaltungen

Gottesdienst jeden Samstag

09.30 Uhr Bibelgespräch
10.45 Uhr Predigtgottesdienst

Pfadfinder

12.03. Hindernisparcours + Spiele
26.03. CPA-Poel räumt auf

Weitere Infos unter
038425 20 270

Adresse

Adventgemeinde Kirchdorf
Kieckelbergstraße 23,
23999 Insel Poel OT Kirchdorf

Kontakt

Pastor Chr. Schleif, Tel. 03841 700 760
Falk Serbe, Tel. 038425 20 270

weitere Infos

www.adventgemeinde-kirchdorf.de oder
http://kirchdorf.adventist.eu

Poel räumt auf!

Gemeinsam für eine saubere Gemeinde
15. Umweltag am 25. März 2017

Die Bürgermeisterin
bittet um rege Teilnahme!

Die Saison steht vor der Tür und in einigen Bereichen unserer Insel haben sich Müllecken gebildet. Das können wir jetzt ändern und gemeinsam diesen Unrat beseitigen. Denn auch in diesem Jahr organisiert die Gemeinde wieder einen Umweltag, der durch Ihre Teilnahme und Mithilfe zu einem großen Erfolg werden kann!

Alle tatkräftigen Helfer sind um **09.00 Uhr** an den folgenden Treffpunkten herzlich willkommen:

- | | |
|------------------------|-----------------------|
| Am Schwarzen Busch | – Strandperle |
| Fährdorf/ Dorf/ Ausbau | – Bushaltestelle |
| Gollwitz | – Am Dorfteich |
| Kaltenhof | – Am Dorfteich |
| Kirchdorf | – Am Gemeinde-Zentrum |
| Malchow Dorf | – Bushaltestelle |
| Timmendorf | – Bushaltestelle |
| Timmendorf-Strand | – Am Leuchtturm |

- | | |
|-----------------|------------------|
| Vorwerk | – Bushaltestelle |
| Wangern | – Bushaltestelle |
| Weitendorf/ Hof | – Am Dorfplatz |

Die Versorgung mit Müllsäcken ist sichergestellt und erfolgt an den Treffpunkten. Die vollen Müllsäcke können gut sichtbar an die Straße gestellt werden. Die Entsorgung wird durch den Bauhof vorgenommen. Bitte bringen Sie Arbeitsgeräte, wie z. B. Astschere und Rosenschere, sowie Handschuhe mit.

Gerne können einzelne Dörfer oder Ortsteile auch eigene Projekte/Aktionen durchführen. Wir bitten Sie, sich in diesem Fall mit uns in Verbindung zu setzen, um die weitere Vorgehensweise abzustimmen.

Ab 12.00 Uhr laden wir dann alle Teilnehmer zu einer gemeinsamen, gemütliche Auswertung bei Grillwurst und einem Getränk auf dem Gelände der Feuerwehr in Kirchdorf ein.

Gabriele Richter, Bürgermeisterin

.....INFO · INFO · INFO · INFO.....

An dieser Stelle möchten wir darüber informieren, dass im Küstenwald zwischen Gollwitz und Schwarzer Busch durch die Forst Baumschnittarbeiten, auch im Zusammenhang mit den Sturmschäden, durchgeführt wurden.

Dieses Holz können Privatpersonen erwerben. Bitte wenden Sie sich an das zuständige Forstamt Bad Doberan.

Direkter Ansprechpartner ist der Revierförster von Neuburg, Winfried Kauert,
Mobil: 0173 3011968,
E-Mail: winfried.kauert@lfoa-mv.de

Dort erfahren Sie auch die Preise für das Brennholz.
Eine unerlaubte Entnahme von Brennholz ist Diebstahl und wird entsprechend geahndet.

Um die Gefahr von schweren Unfällen zu vermindern, werden ab dem 01.01.2017 nur noch Brennholz-Selbstwerber mit einem entsprechenden Qualifizierungsnachweis für den Umgang mit der Motorsäge in den Wäldern der Landesforst eingewiesen.

Um den hohen Sicherheitsstandard zu ermöglichen, bieten die Forstämter des Landes M-V Motorsägen-Grundlehrgänge an.

Voraussetzungen für die Lehrgangsteilnahme sind ein Mindestalter von 18 Jahren und eine vollständige Schutzausrüstung samt eigener Motorsäge.

Bitte informieren Sie sich bei Herrn Kauert oder dem Forstamt Bad Doberan.

Auch über die Freiwillige Feuerwehr Kirchdorf könnte eine Teilnahme an solchen Lehrgängen organisiert werden.

ANZEIGE



Wir suchen Reinigungskräfte als Verstärkung für unser Team.

Die Ferienwohnungen befinden sich am Schwarzen Busch.
Arbeitszeit am Vormittag und nach Vereinbarung, auf 450-Euro-Basis.

Kontaktaufnahme unter: 0171 8122920

Nostalgie-Ferien · Brigitte Oppenhäuser · Kastanienallee 13 · 19309 Breetz
Tel. 038792 50623 · Fax 038792 504232 · E-Mail: gitte@nostalgie-ferien.de · www.ostsee-insel-poel.com

UNSER GARTENTIPP

Monat März

Im März der Bauer ...
die Rösslein anspannt ...



haben wir als Kinder gesungen.

Auch wenn heutzutage der Traktor die Arbeit übernimmt, müssen die Bedingungen dafür stimmen. Das gilt auch für den Garten. Wenn es denn so weit ist, um loslegen zu können, ist eine gelungene Vorarbeit ein Vorteil. Vorarbeiten können wir durch Anzuchten im Gewächshaus, Frühbeet oder auf der Fensterbank. Dazu eignen sich Kürbis, Gurken, Zucchini, die dann im Mai nach den Eisheiligen ins Freiland können. Auch frühe Kartoffeln können vorgekeimt werden, dazu eignen sich Eierkartons, die dann ans Licht gestellt werden. Spinat Mitte März ausgesät entwickelt noch kräftige Blattrossetten, bevor er in Blüte geht.

Von den Erdbeerpflanzen vertrocknete und braune Blätter entfernen, da sie Pilzsporenträger sein können. Einen erfolgreichen Start in den Frühling wünscht.

Ihre Kleingartenfachberatung

Lesung mit Klaus Engeroff



Am Freitag, dem 31. März 2017, um 19.00 Uhr liest der Schauspieler und Intendant Klaus Engeroff aus den „Abenteuern des Inspektor Bräsig“ von Fritz Reuter im Café Frieda. Musikalisch begleitet wird er von Annerose Schuldes (Klavier) und Eckart Praetorius (Violine).

Entspeker Bräsig – Reuters populärste Figur aus „Ut mine Stromtid“ – erlebt sonderbare „Abendteuer“ in Neubrandenburg, Prenzlau und Berlin. Episoden voller Komik, erzählt im berühmten Missingsch mit skurrilen Wortbildungen und Verballhornungen.

Karten zum Preis von 15 Euro sind ab sofort im Café erhältlich, Tel. 038425 429820.



**Die Lösung ist immer einfach,
man muss sie nur finden.**

Alexander Solschenizyn

Notdienste und Notrufe für Poeler und Gäste

Arztpraxis Gebser, Poel	038425 20271
Arztpraxis Aepinus-Weyer, Poel	038425 20263
Ärztliche Bereitschaft LK	0385 50000
Mo.-Do. ab 19 Uhr, Fr. von 16 Uhr bis Mo. 7 Uhr	
Elektro Frenkel	038425 42873
Feuerwehr	112
Frauennotruf	03841 283627
Heizung/ – Fa. Bruhn	038425 20201
Sanitär: – Köpnick & Trost	038425 42466
– Olaf Broska	038425 42519
Hilfetelefon Gewalt gegen Frauen	08000 116 016
Insel-Apotheke	038425 4040
Kinder-/Jugend-Notruf	03841 282079
Notaufnahme Klinikum	03841 330
Polizei – Notruf	110
– Insel Poel	038425 20374
– Wismar	03841 2030
Post Kirchdorf	038425 20295
Es können hier keine Bankgeschäfte getätigt werden.	
Suchtkrankenhilfe	0152 53 60 06 03

Bereitschaftsdienst Wochenende, Nacht- und Notdienst

– Tierärztlicher Notdienst	03841 46100
– Wasserschutzpolizei	03841 25530
– Yachtservice, G. Müller	0172 6426293
– Zahnarztpraxis Oll, Poel	038425 20250
– Zweckverband Wismar	0172 3223381

Wir machen Ihre Steuererklärung!



im Rahmen einer Mitgliedschaft, nur bei Arbeitseinkommen, Renten und Pensionen

Lohn- und Einkommensteuer Hilfe-Ring Deutschland e.V. (Lohnsteuerhilfverein)

Beratungsstellenleiterin Brunhilde Hahn
Kieckelbergstraße 8a | 23999 Kirchdorf-Poel
Tel. 038425-20670 | Mobil 0171-3486624
brunhilde.hahn@steuerring.de

→ www.steuerring.de

25
JAHRE
1992-2017

Das ganze Jahr bis zu 25% auf Garten-, Kommunal- und Landtechnik.

Besuchen Sie uns auf der Haneschau.



Sie finden uns vom 2. bis 5. März in Halle 8 mit 300 m² neuester Technik von John Deere, Stihl, Viking, AS-Motor, Weidemann und Tielbürger.



Landmaschinenvertrieb Dorf Mecklenburg GmbH
Am Wallensteingraben 18
23972 Dorf Mecklenburg
Telefon: 03841 790918, Fax: 03841 790942
www.lmv-mv.de

Die Gemeinde Ostseebad Insel Poel gratuliert allen Frauen am

8. März 2017 zum

Internationalen Frauentag.

POELER IMMOBILIEN

Der Inselmakler am Schwarzen Busch



Immobilienmakler für Wohnimmobilien mit EU-Zertifizierung
Fachmakler für Ferienimmobilien
Mitglied im Immobilienverband Deutschland IVD

SIE WOLLEN VERKAUFEN? DANN KOMMEN SIE ZUM INSELMAKLER.

AUF POEL MIT 200 ERFOLGREICHEN VERKÄUFERN DER FÜHRENDE MAKLER.

Kompetenz verdient Vertrauen

Poeler Immobilien
Sonnenweg 5 f
23999 Insel Poel
038425-789779 oder 0172-4019275



Poeler Immobilien
Sonnenweg 5 f
23999 Insel Poel



Hier könnte Ihre Anzeige stehen!

Anzeigenannahme:



Tel.: 038425 428121
Fax: 038425 428122

E-Mail: meldewesen@inselpoel.net



Bestattungsunternehmen Dieter Hansen GmbH

Sie suchen nach dem passenden Blumenschmuck?

Wir helfen Ihnen gerne bei der Auswahl von Trauerfloristik.

Hauptstraße 13 · 23992 Neukloster · 038422 - 25357 | Lübsche Straße 127 · 23966 Wismar · 03841 - 213477

www.bestattungen-hansen-mv.de

IBAS GmbH
Standort Timmendorf/Insel Poel

Ihr Ansprechpartner für Containerstellungen (bis 30 m³), Schüttguttransporte, Technik für Landwirtschaft. Wir übernehmen Mäh-, Schlegel- und Radladerarbeiten, Lieferung von Kies, Füll- und Mutterboden sowie Entsorgung aller Art.

Für weitere Fragen und Terminabsprachen wenden Sie sich bitte an uns unter Telefon: 038425 20760

Anzeigen- und Redaktionsschluss für den April 2017 ist der 17. März 2017.

Impressum:

DAS POELER INSELBLATT – Amtliches Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Ostseebad Insel Poel

Herausgeber
Gemeinde Ostseebad Insel Poel,
Gemeinde-Zentrum 13
23999 Insel Poel OT Kirchdorf

Redaktion/Anzeigenverwaltung:

Gabriele Richter, Gemeinde-Zentrum 13, 23999 Insel Poel OT Kirchdorf
Tel.: 038425 428121, Fax: 038425 428122
E-Mail: meldewesen@inselpoel.net
Internet: www.ostseebad-insel-poel.de

Herstellung:

Verlag „Koch & Raum“ Wismar OHG, Dankwartstraße 22,
23966 Wismar; Tel.: 03841 213194, Fax: 03841 213195

Erscheinungsweise: monatlich

Bezug: im Abonnement oder im Verkauf im Gemeinde-Zentrum und Gewerbebetrieben der Gemeinde Ostseebad Insel Poel
Im amtlichen Bekanntmachungsteil des „Poeler Inselblattes“ erscheinen öffentliche Bekanntmachungen von Satzungen und Verordnungen der Gemeinde Insel Poel.
Namentlich gekennzeichnete Beiträge geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder.
Für unaufgefordert eingesandte Beiträge wird keine Haftung übernommen.